

377594-2026 - Gara

Germania – Servizi di consulenza per questioni ambientali – 10021499-Mise en ?uvre des mesures GIRE sensibles au genre et aux conflits pour renforcer la résilience climatique
OJ S 104/2026 02/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

E-mail: katharina.cheimanoff@giz.de

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica controllata da un'autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: 10021499-Mise en ?uvre des mesures GIRE sensibles au genre et aux conflits pour renforcer la résilience climatique

Descrizione: Water-related conflicts are intensifying in Benin. Particularly in the northern regions of the country, competition over water resources between farmers and pastoralists is increasingly leading to tensions and disputes. The lack of economic opportunities and prospects in these areas is being exploited by jihadist terrorist groups. At the same time, climate change is exacerbating droughts, floods, and storms, while water demand from agriculture, industry, and a rapidly growing population continues to rise. The project supports the Government of Benin in its efforts to improve the management of water resources. On the one hand, it aims to protect the scarce and vital resource of water through Integrated Water Resources Management (IWRM). On the other hand, it seeks to strengthen the resilience of local populations and reduce resource-use conflicts, thereby contributing to greater social cohesion. Key partners include the Beninese Ministries responsible for Water and Environment, local water committees, and non-governmental organisations. With a particular focus on northern Benin, the project implements local measures for water resource protection, including the establishment of water protection zones and natural reservoirs. Local water committees contribute to a fairer and more sustainable allocation of water resources, particularly benefiting poorer households. In cooperation with the responsible ministries, the project also introduces mechanisms to regulate water abstraction tariffs, thereby creating sustainable financing structures for future water management measures. In addition, the project strengthens a digital water information system that improves coordination among stakeholders and provides reliable data for evidence-based decision-making. Through these interventions, the project contributes both to the protection of water resources in Benin and to the prevention and mitigation of water-related conflicts.

Identificativo della procedura: f61bce79-50af-4c5f-aa9b-8937f1912f7f

Identificativo interno: 10021499

Tipo di procedura: Ristretta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90713000 Servizi di consulenza per questioni ambientali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 90712000 Pianificazione ambientale

2.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Benin

Informazioni supplementari: For details, please see the terms of reference.

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXTRY6YT24CB0C2# All communication takes place in English via communication tool in the project area of the procurement portal.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Partecipazione a un'organizzazione criminale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Frode: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Corruzione: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Insolvenza: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Amministrazione controllata: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Cessazione di attività: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Grave illecito professionale: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: gem. §§ 123, 124 GWB, § 22 LkSG

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: 10021499-Mise en ?uvre des mesures GIRE sensibles au genre et aux conflits pour renforcer la r sili nce climatique

Descrizione: The tender for the provision of services within the framework of Integrated Water Resources Management (IWRM) aims to strengthen climate resilience in the M krou, Pendjari, and Mono river basins in Benin by 2029 and targets 300,000 beneficiaries. The contractor will be responsible for conducting inclusive Climate Risk Analyses (CRAs) and supporting and/or preparing IWRM measures in line with the National Adaptation Plan and the "GIZ Climate Risk Sourcebook" (2023). Two service packages are foreseen: 1) Climate Risk Analysis (CRA) and 2) Planning and Support for IWRM Implementation. Service Package 1: Climate Risk Analysis (CRA) The main objective of this assignment is to conduct Climate Risk Analyses (CRAs) for the Mekrou, Pendjari, and Mono catchment areas. These analyses are intended to guide public policy decisions and prioritize investments in climate change adaptation in accordance with the methodology of the "GIZ Climate Risk Sourcebook" (2023). The CRA must identify climate risk hotspots by analysing current and future vulnerabilities related to the water sector and Integrated Water Resources Management (IWRM). It targets a broad range of stakeholders, including national and local decision-makers, the private sector, agricultural cooperatives, and civil society organisations. The mission is embedded within the framework of the National Adaptation Plan (NAP - Plan National d'Adaptation) and Law No. 2010-44 on water management in Benin. Social inclusion is of paramount importance. The analysis must take into account the specific needs of marginalised groups (women, girls, vulnerable youth, and persons with disabilities), as well as ethnic and religious minorities. The approach is based on the active participation of stakeholders through consultation and exchange formats grounded in nature-based solutions, gender-sensitive approaches, and conflict management principles. The studies shall follow a rigorous process ranging from scoping and alignment with policy objectives to the collection and processing of multivariate data, including climate data, socio-economic impacts, and vulnerabilities of exposed systems. Service Package 2: Planning and Support for IWRM Implementation This component builds on the risk analyses conducted under Lot 1 and focuses on the implementation of concrete measures within 15 hydrological units (CLE - Comit  Locaux de l'Eau) across the Mekrou, Mono, and Pendjari basins. The service provider must develop a new catalogue of climate-resilient IWRM measures using a participatory approach. The contractor will also be responsible for the technical planning of at least 10 infrastructures, including wells, water reservoirs, retention basins, and vegetable farming/grazing areas. Furthermore, the service provider shall support the Comit  Locaux de l'Eau (CLE) in integrating the proposed measure packages into their updated action plans and in preparing the technical documentation required for local grants, including contextual analysis, sustainability considerations, equity, and transparency requirements.

Identificativo interno: 10021499

5.1.1. Finalit 

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90713000 Servizi di consulenza per questioni ambientali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 90712000 Pianificazione ambientale

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Benin

Informazioni supplementari: For details, please see the terms of reference.

5.1.3. Durata stimata

Durata: 26 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 2

Altre informazioni sul rinnovo: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Riduzione degli impatti ambientali

Descrizione: Siehe Leistungsbeschreibung.

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguitamento di obiettivi sociali

Descrizione: Siehe Leistungsbeschreibung.

Approccio per ridurre gli impatti ambientali: La protezione e il ripristino della biodiversità e degli ecosistemi, La transizione verso un'economia circolare, L'adattamento ai cambiamenti climatici, La mitigazione dei cambiamenti climatici, L'uso sostenibile e la protezione delle acque e delle risorse marine

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Parità etnica, Parità di genere, Verifica del rispetto dei diritti umani nelle catene di approvvigionamento globali, Opportunità di occupazione per i disoccupati di lunga durata, le persone svantaggiate e/o con disabilità, Condizioni di lavoro eque, Altro

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: EN-A1: Principles for the execution of orders (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): The eligibility criteria are not from the same category as stipulated above, as there is no suitable category. 1. Self-declaration: name of company and address, tax ID, registration and commercial register number or equivalent register in accordance with the legal provisions of the country of origin. 2. No grounds for exclusion pursuant to § 123, § 124 GWB, § 22 LkSG, EU-Russia sanctions 3. Declaration of bidding consortium and/or declaration of subcontractors (if applicable)

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: EN-A2: Conditions for the reduction of candidates (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): If we receive more than 5 requests to participate, we will make a selection on the basis of the criteria laid out in the procurement documents and invite tenders only from the 5 candidates with the highest scores. We reserve the right to cancel the procurement procedure if we receive fewer than 2 requests to participate. Weighted criteria for the selection of candidates: 1. Technical experience (70%) a) Integrated Water Resources Management (IWRM), including nature-based solutions (20%) b) Climate risk analysis (15%) c) Participatory approaches in a fragile context (13%) d) Socio-economic assessment, including social cohesion (12%) e) Preparation of tender dossiers (DAO) in the field of rural infrastructure (10%) 2. Regional experience (20%) 3. Experience of development projects (at least 50% ODA-financed) (10%)

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: EN-B1: Technical and professional ability (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): 1. The technical assessment is only based on reference projects with a minimum commission value of 100,000.00 EUR (net). 2. At least two (2) reference projects in the field of climate change adaptation (CCA) related to water resources or ecosystem-based adaptation; and at least two (2) reference projects in the field of Integrated Water Resources Management (IWRM); among these references at least two (2) reference projects implemented in the West Africa region during the last 36 months (the reference date being the publication date of this call for tenders).

Criterio: Fatturato annuo medio

Descrizione del criterio di selezione: EN-C1: Economic and financial standing (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): Average annual turnover for the last three years (last-but-four financial year can be included in case of tenders held within 6 months of end of last financial year), at least: 2,000,000.00 EUR (net).

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: EN-C2: Economic and financial standing (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): Average number of employees and managers in the last three calendar years, at least 15 persons.

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Bewertung der fachlichen Eignung / gewichtete Kriterien für die Auswahl der Bewerber - Gewichtete Kriterien für die Auswahl von Bewerbern: 1. Fachliche Eignung (50%): a) Biodiversitätsfinanzierung (15%) b) Nachhaltige Produktion und Vermarktung von Holz und Nichtholz-Waldprodukten (10%) c) Biodiversitätsmonitoring (10%) d) Agrar-/Landwirtschaftliche Wertschöpfungsketten (5%) e) Wissensmanagement/-netzwerke (10%) 2. Regionale Erfahrung (30%) 3. Erfahrung in der Entwicklungszusammenarbeit (mindestens 50% ODA-finanziert) (20%)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (percentuale, esatta): 100,00

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 5

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 6

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: inglese

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 25/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYY6YT24CB0C2/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYY6YT24CB0C2>

5.1.12. Condizioni di appalto

Condizioni della procedura:

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 21/07/2026

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYY6YT24CB0C2>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: inglese, francese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 02/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Die GIZ fordert im gesetzlich vorgesehenen Rahmen den Bewerber oder Bieter auf, Unterlagen nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Die Ausführungsbedingungen ergeben sich aus der Auftragsbekanntmachung und den Vergabeunterlagen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammern des Bundes

Informazioni sui termini per il riesame: According to Article 160, Section 3 of the German Act Against Restraint of Competition (GWB), application for review is not permissible insofar as 1. the applicant has identified the claimed infringement of the procurement rules before submitting the application for review and has not submitted a complaint to the contracting authority within a period of 10 calendar days; the expiry of the period pursuant to Article 134,

Section 2 remains unaffected, 2. complaints of infringements of procurement rules that are evident in the tender notice are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for the application or by the deadline for the submission of bids, specified in the tender notice. 3. complaints of infringements of procurement rules that first become evident in the tender documents are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for application or by the deadline for the submission of bids, 4. more than 15 calendar days have expired since receipt of notification from the contracting authority that it is unwilling to redress the complaint. Sentence 1 does not apply in the case of an application to determine the invalidity of the contract in accordance with Article 135, Section 1 (2). Article 134, Section 1, Sentence 2 remains unaffected.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Numero di registrazione: 993-80072-52

Indirizzo postale: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Località: Eschborn

Codice postale: 65760

Suddivisione del paese (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Paese: Germania

E-mail: katharina.cheimanoff@giz.de

Telefono: +49 6196792510

Fax: +49 6196791115

Indirizzo internet: <https://www.giz.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammern des Bundes

Numero di registrazione: 022894990

Indirizzo postale: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Località: Bonn

Codice postale: 53113

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefono: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Indirizzo internet: <https://www.bundeskartellamt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: f5fe6d18-3248-4d92-9f2a-a4cfa49aa363 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 01/06/2026 08:50:43 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: inglese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 377594-2026

Numero dell'edizione della GU S: 104/2026

Data di pubblicazione: 02/06/2026